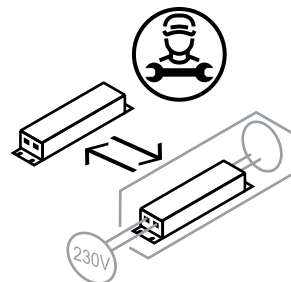
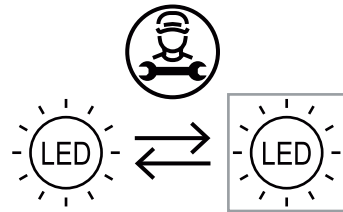
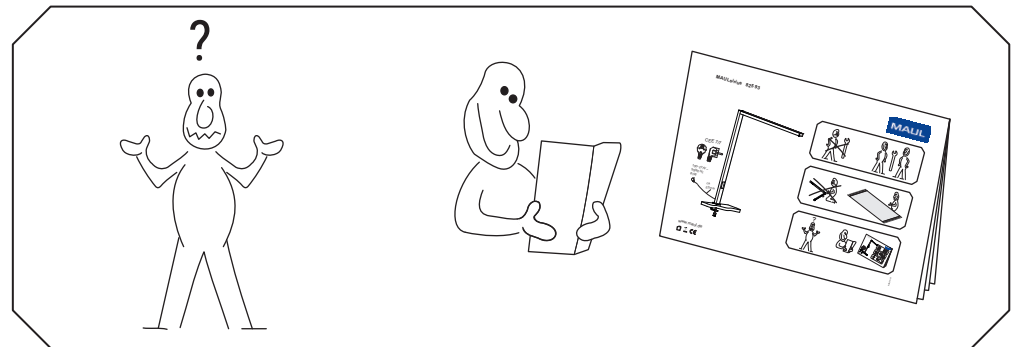
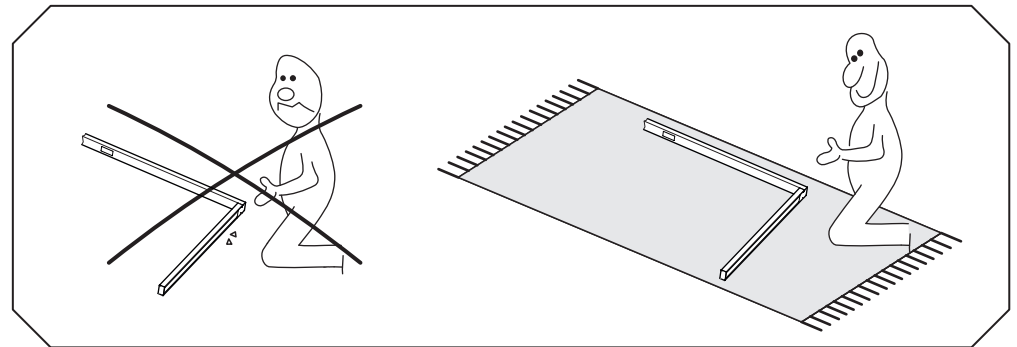
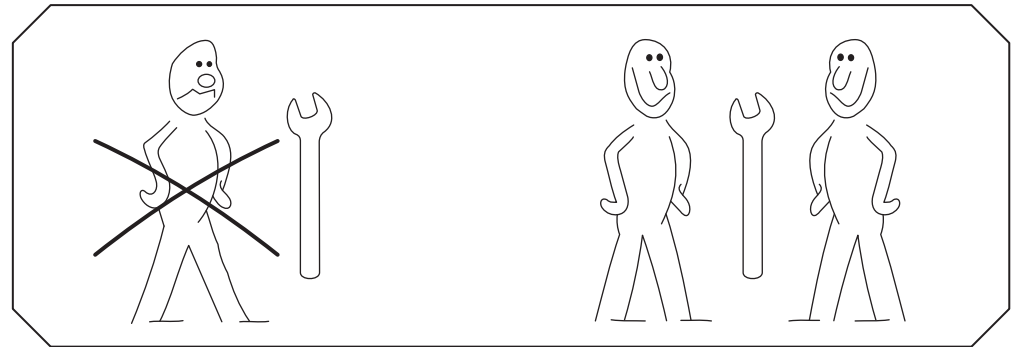
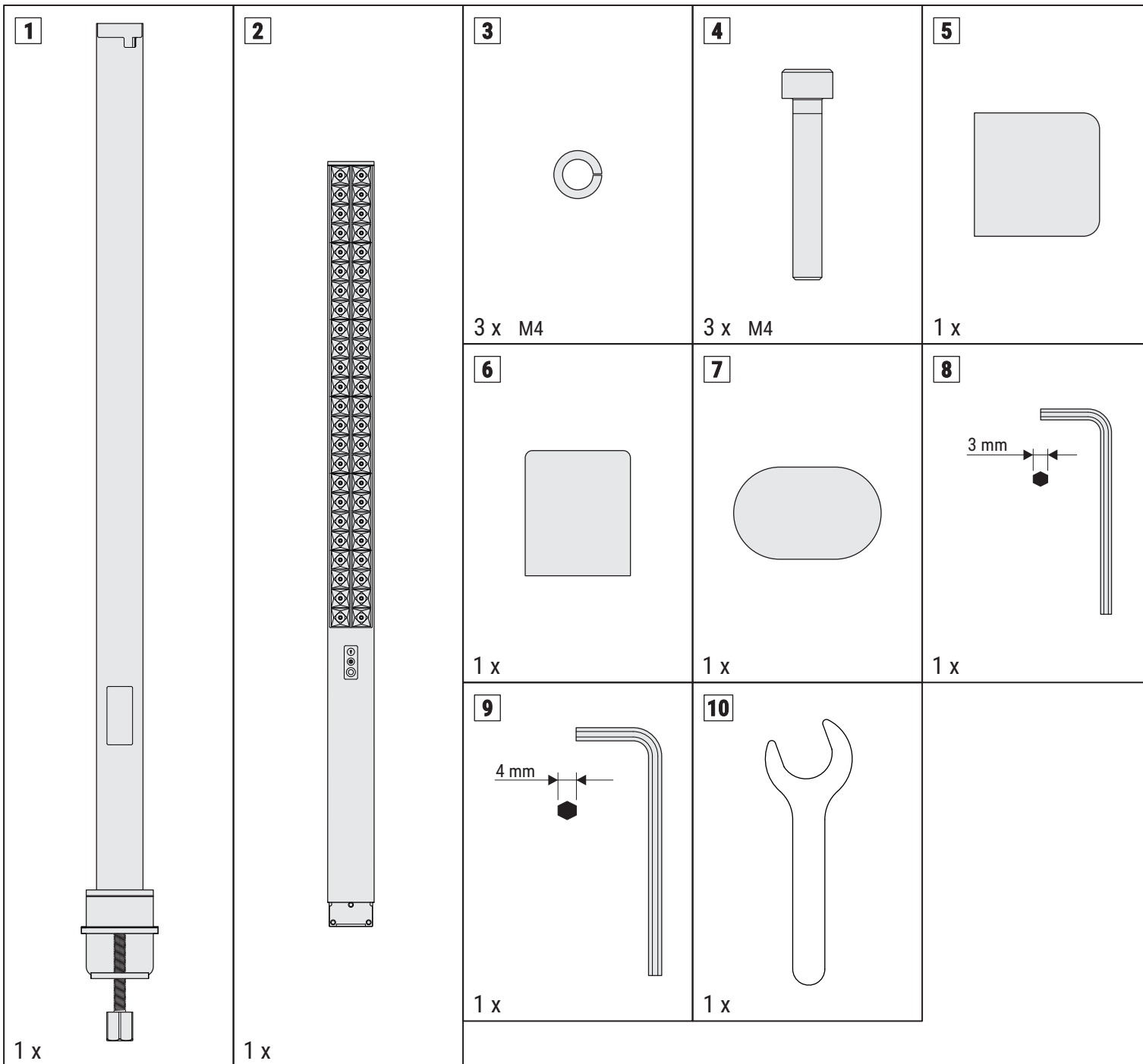
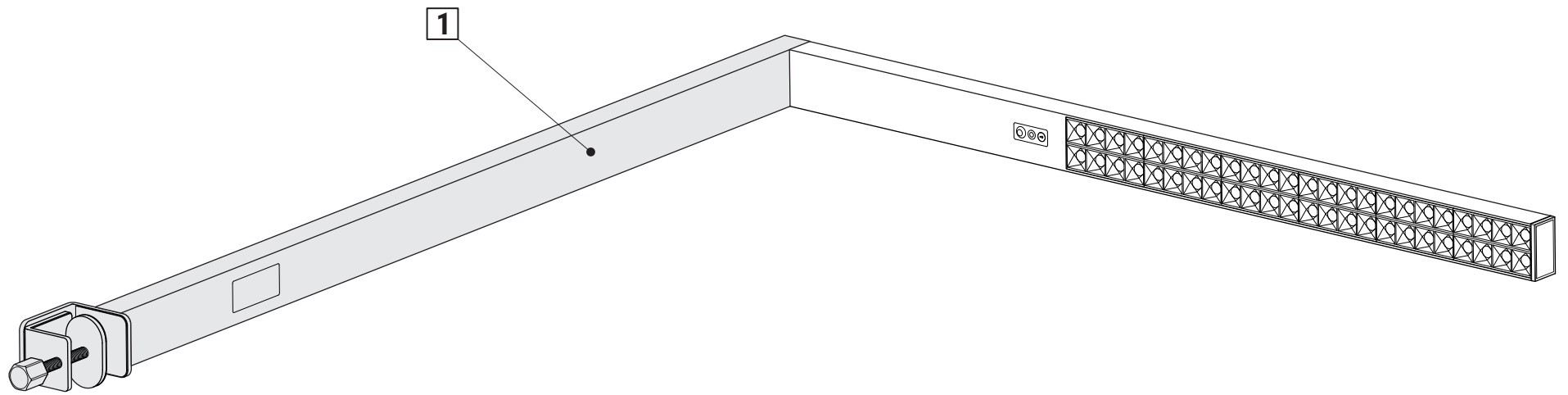


www.maul.de

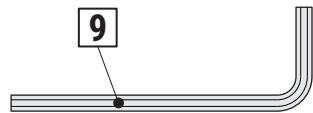
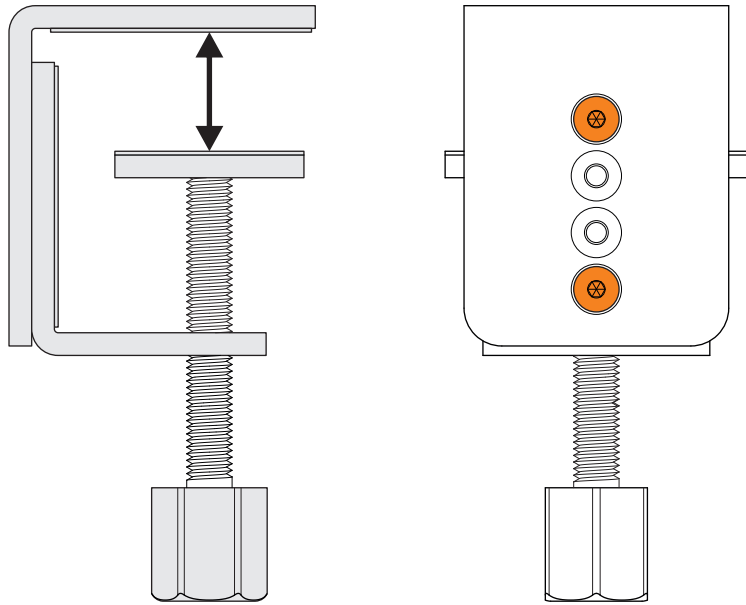




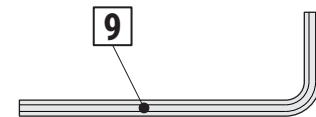
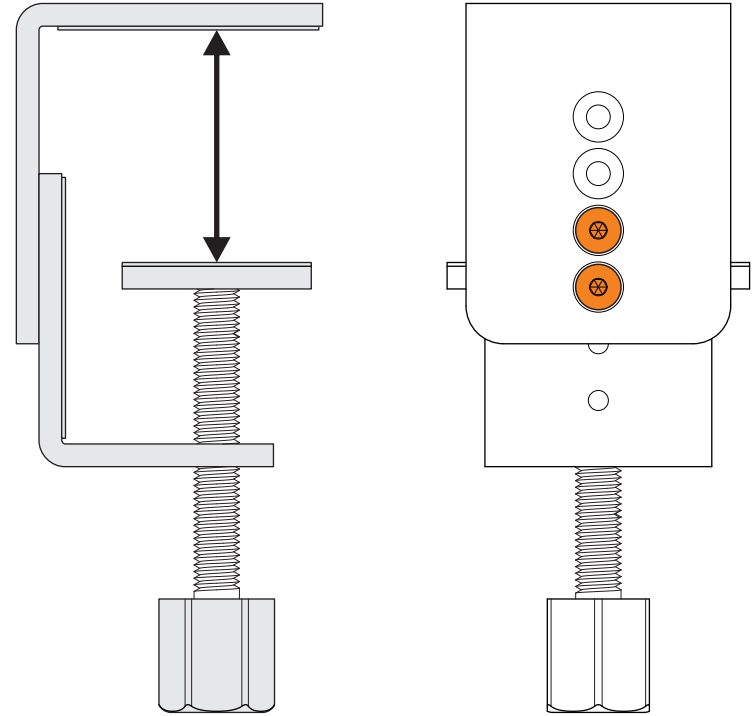


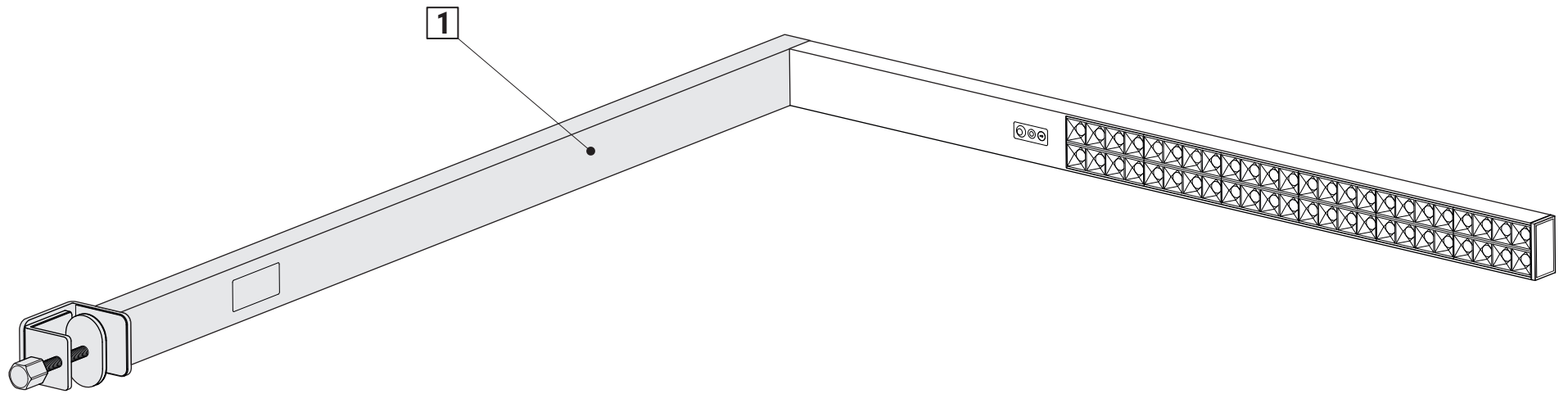


**A**

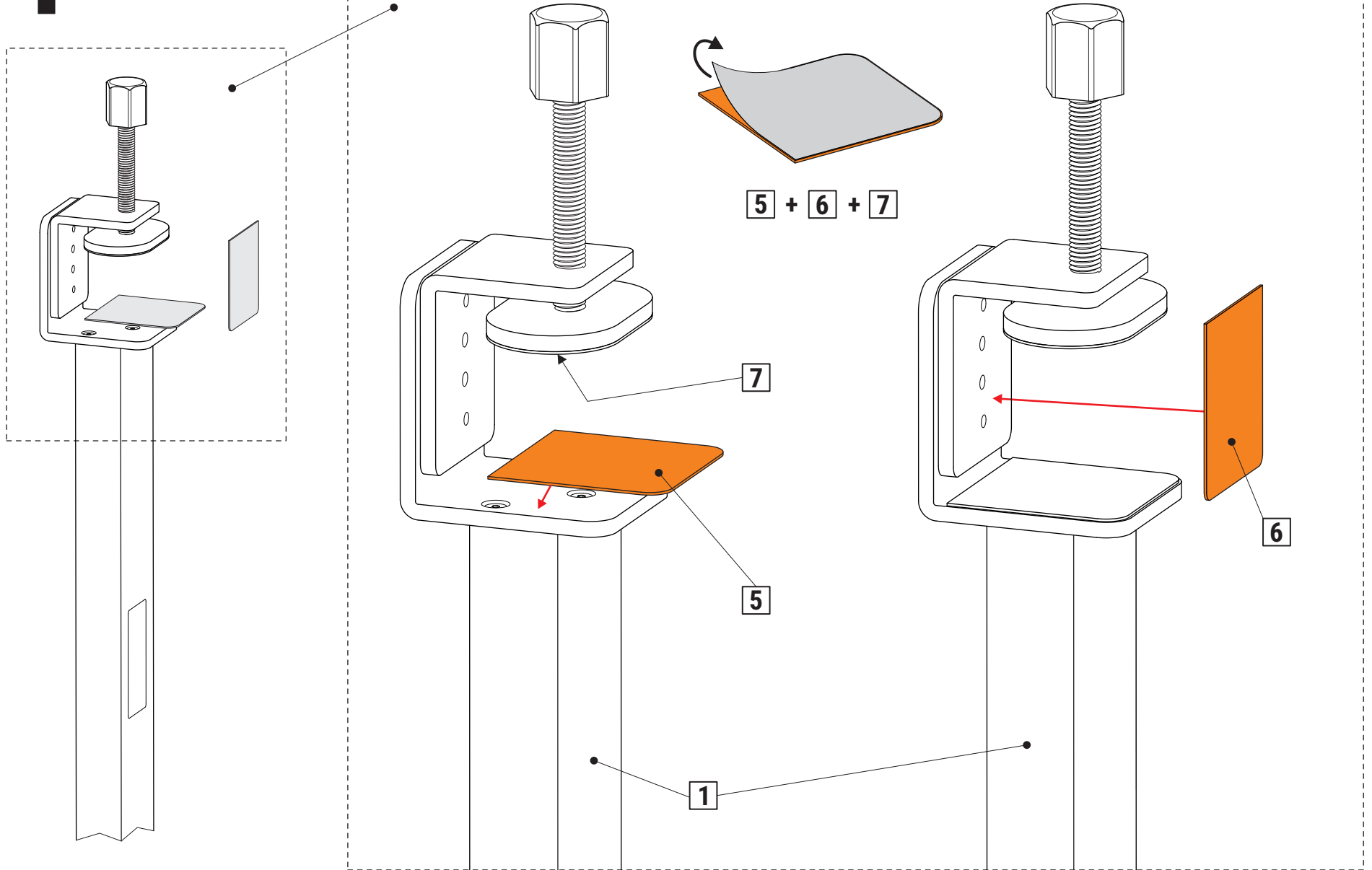


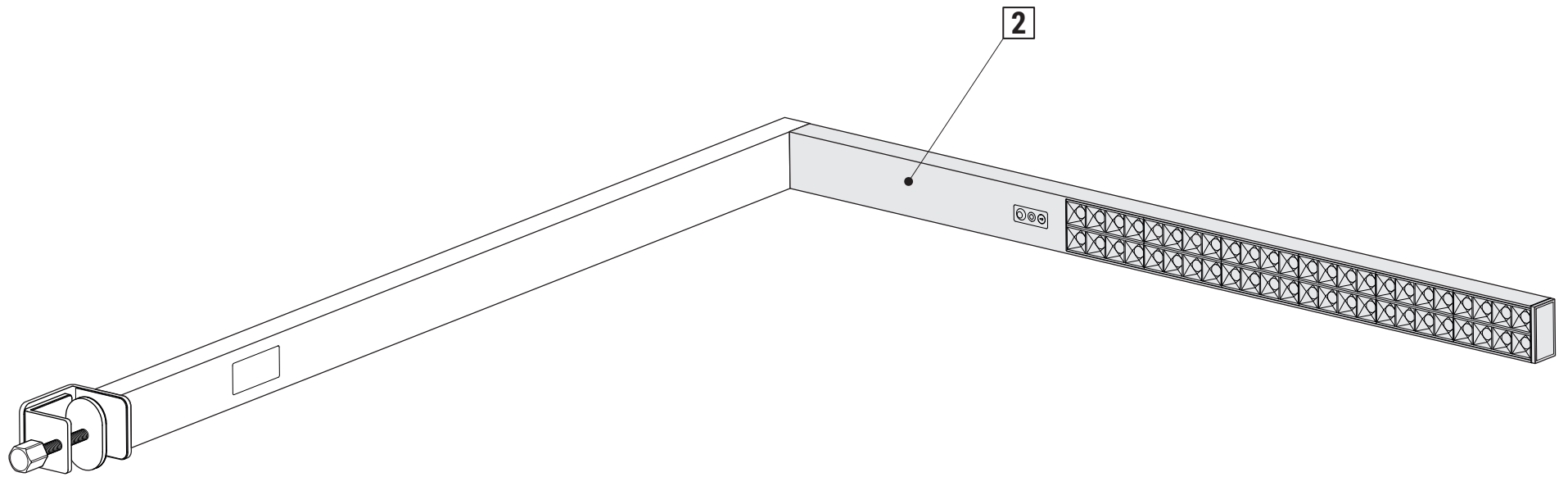
**B**





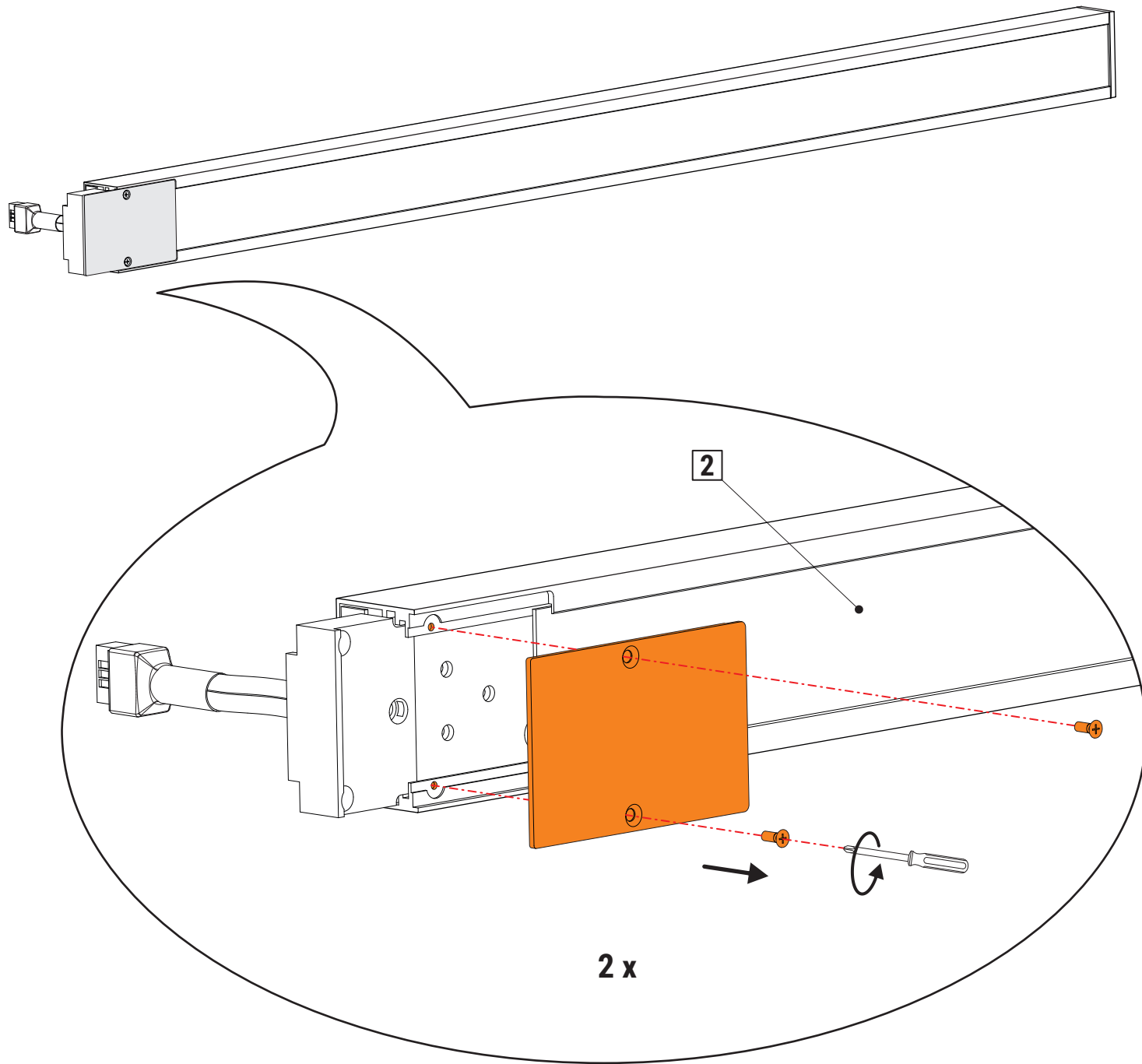
# 1

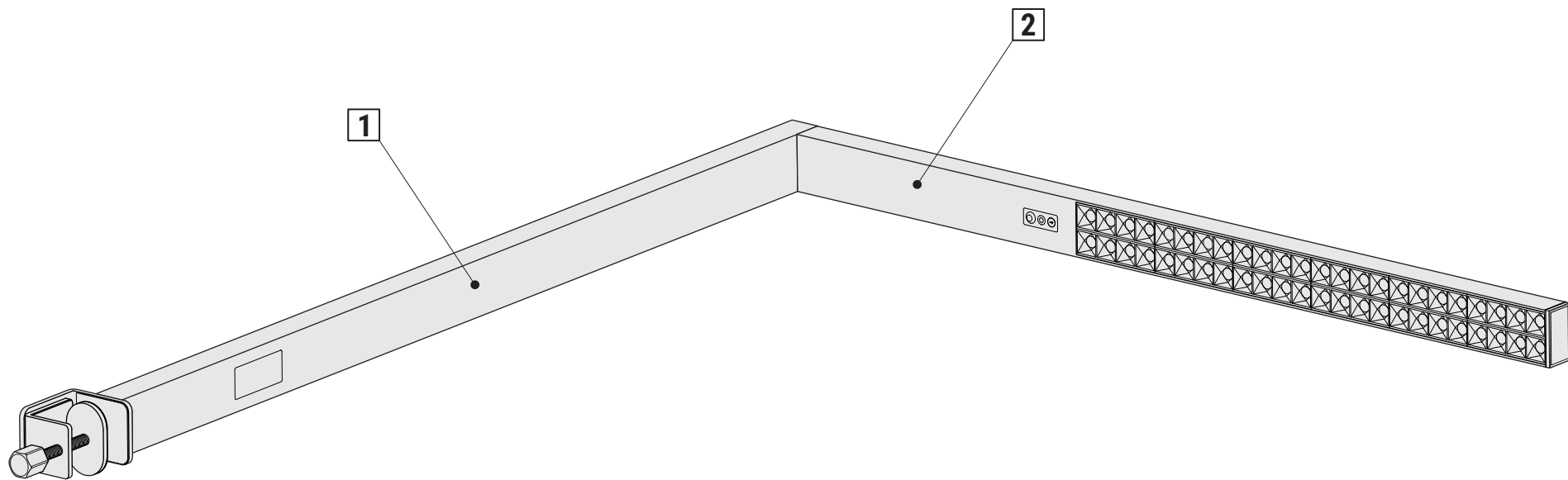




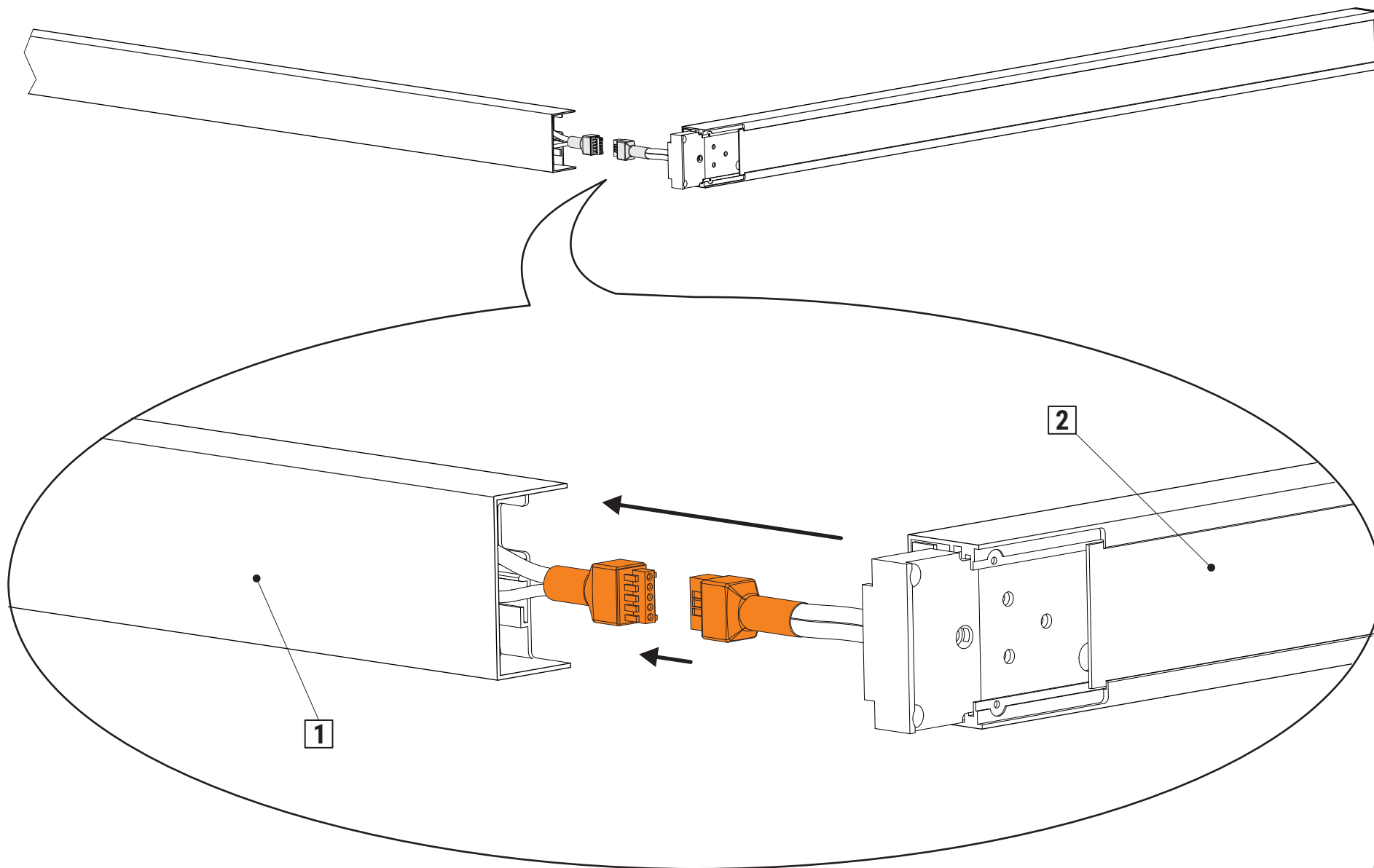


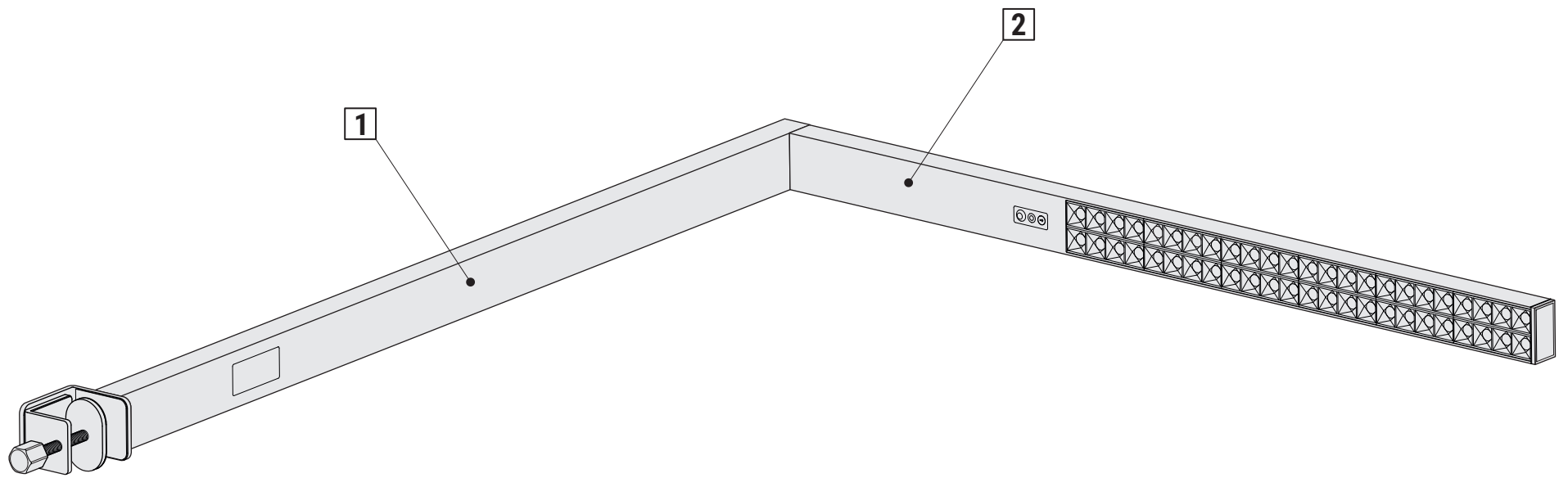
# 2



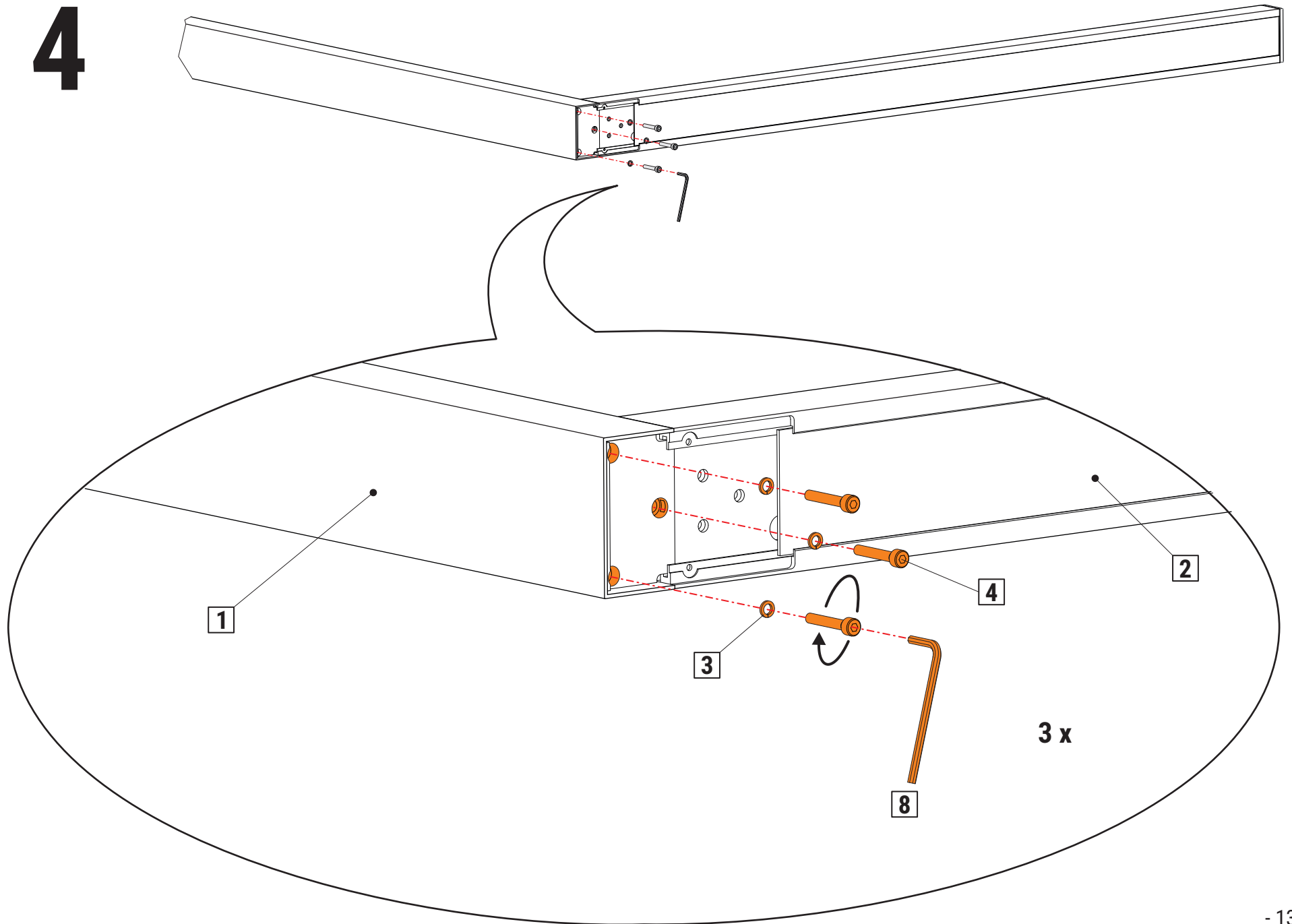


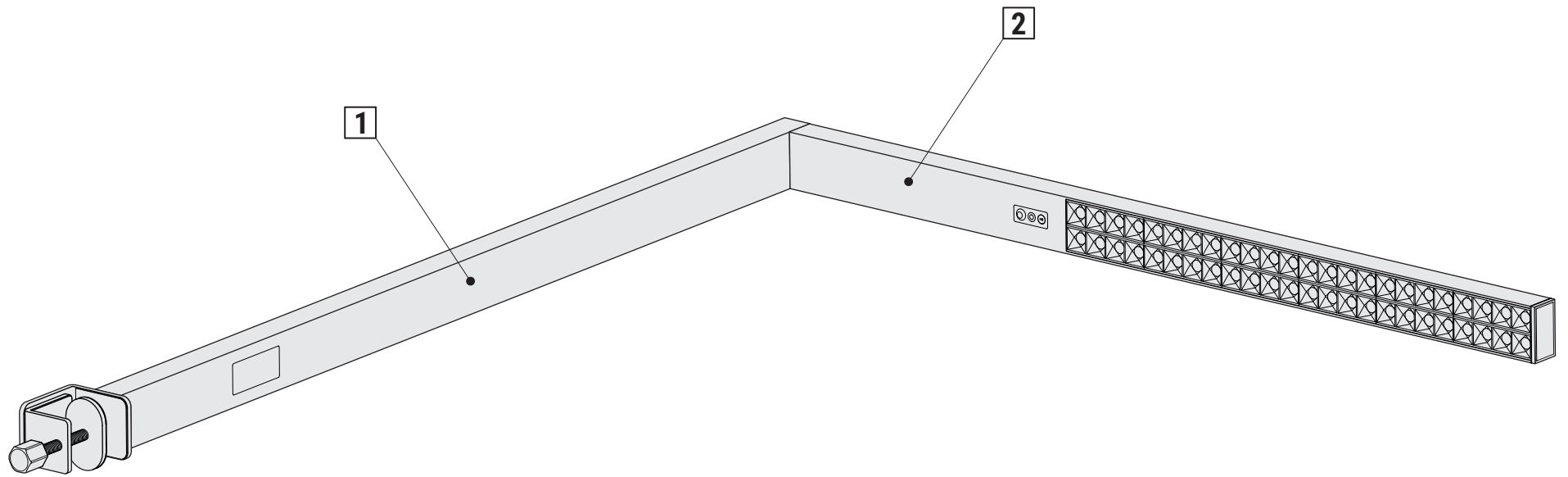
# 3



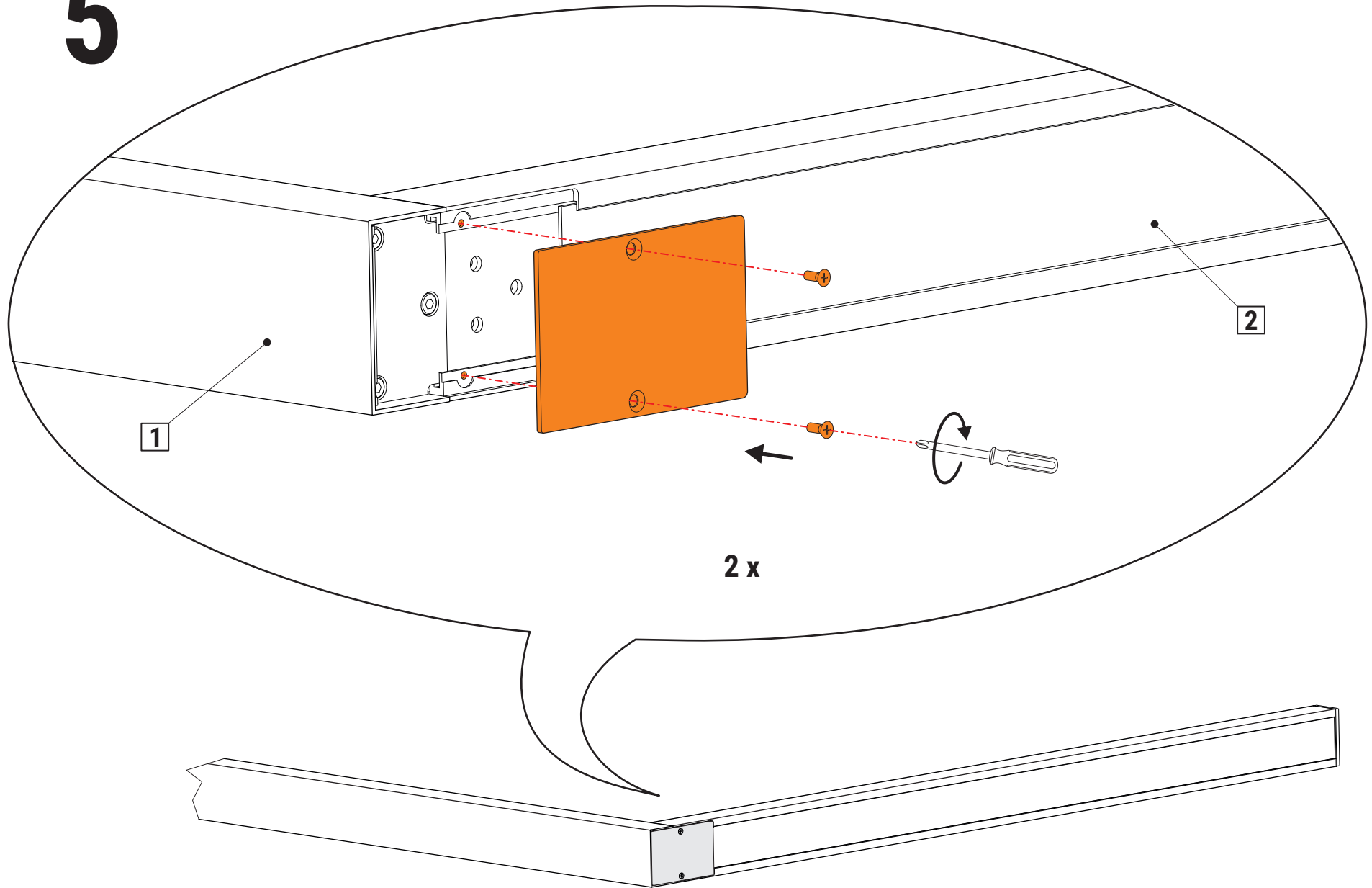


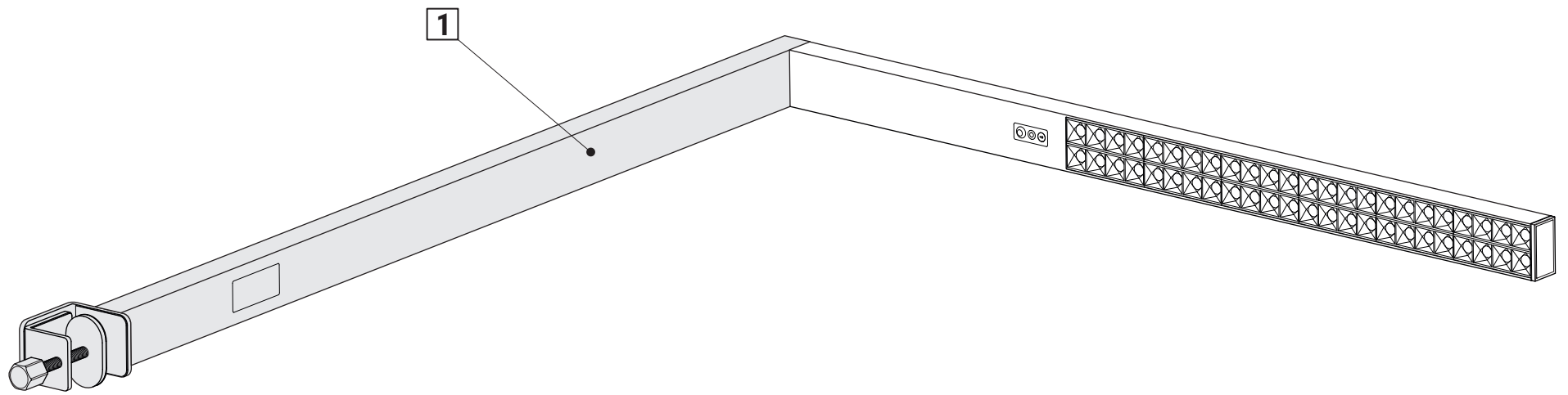
# 4





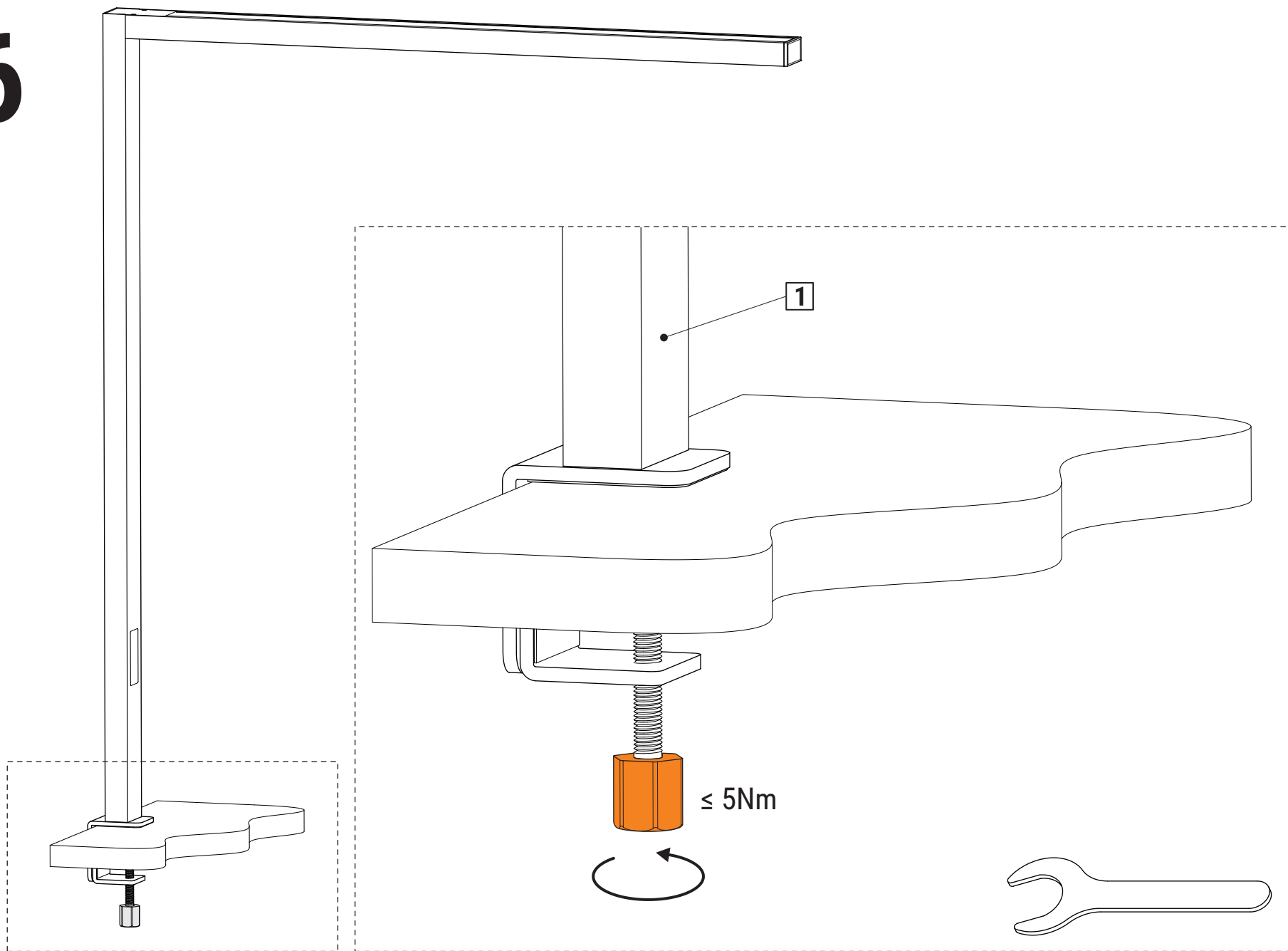
# 5

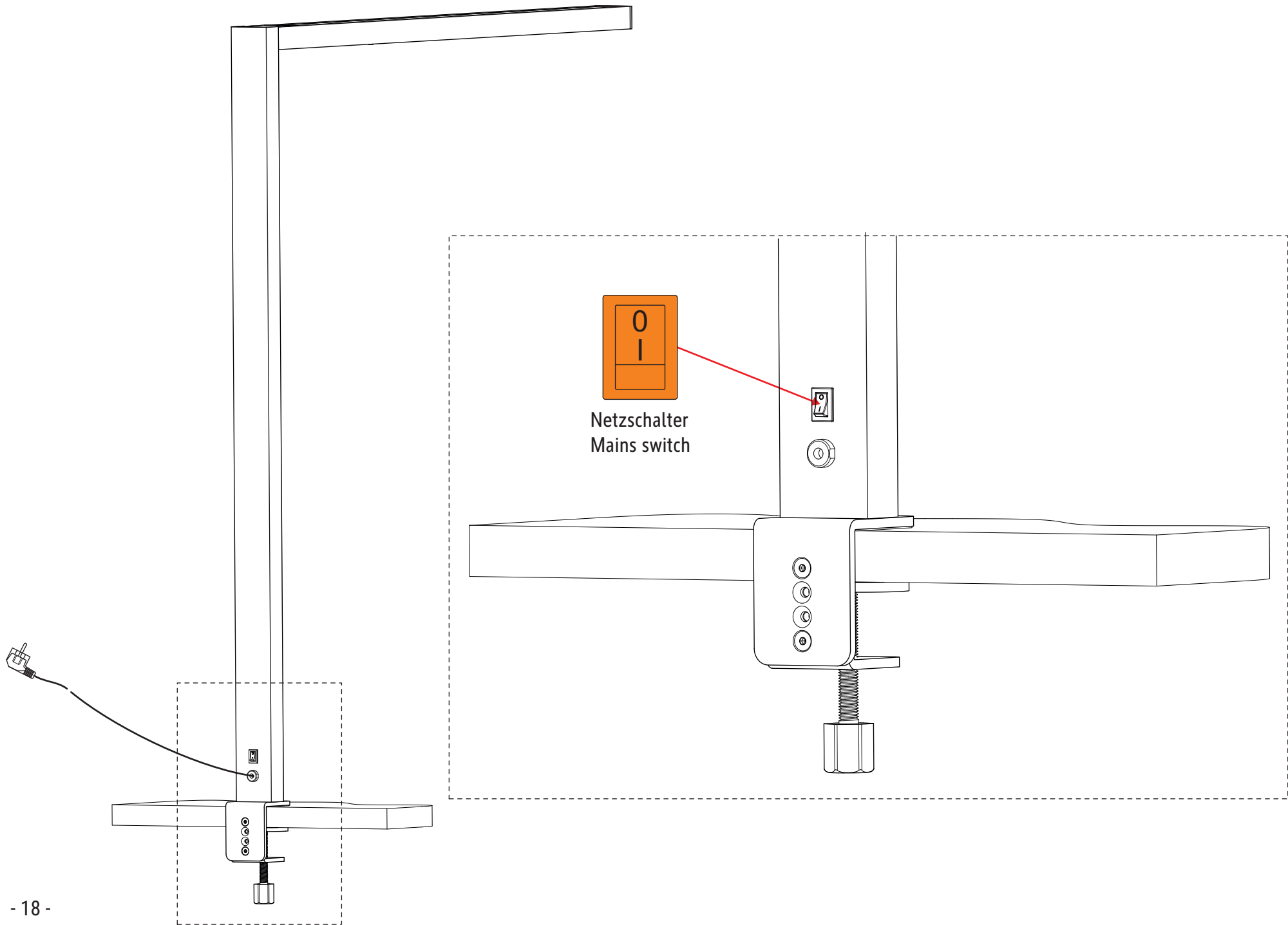


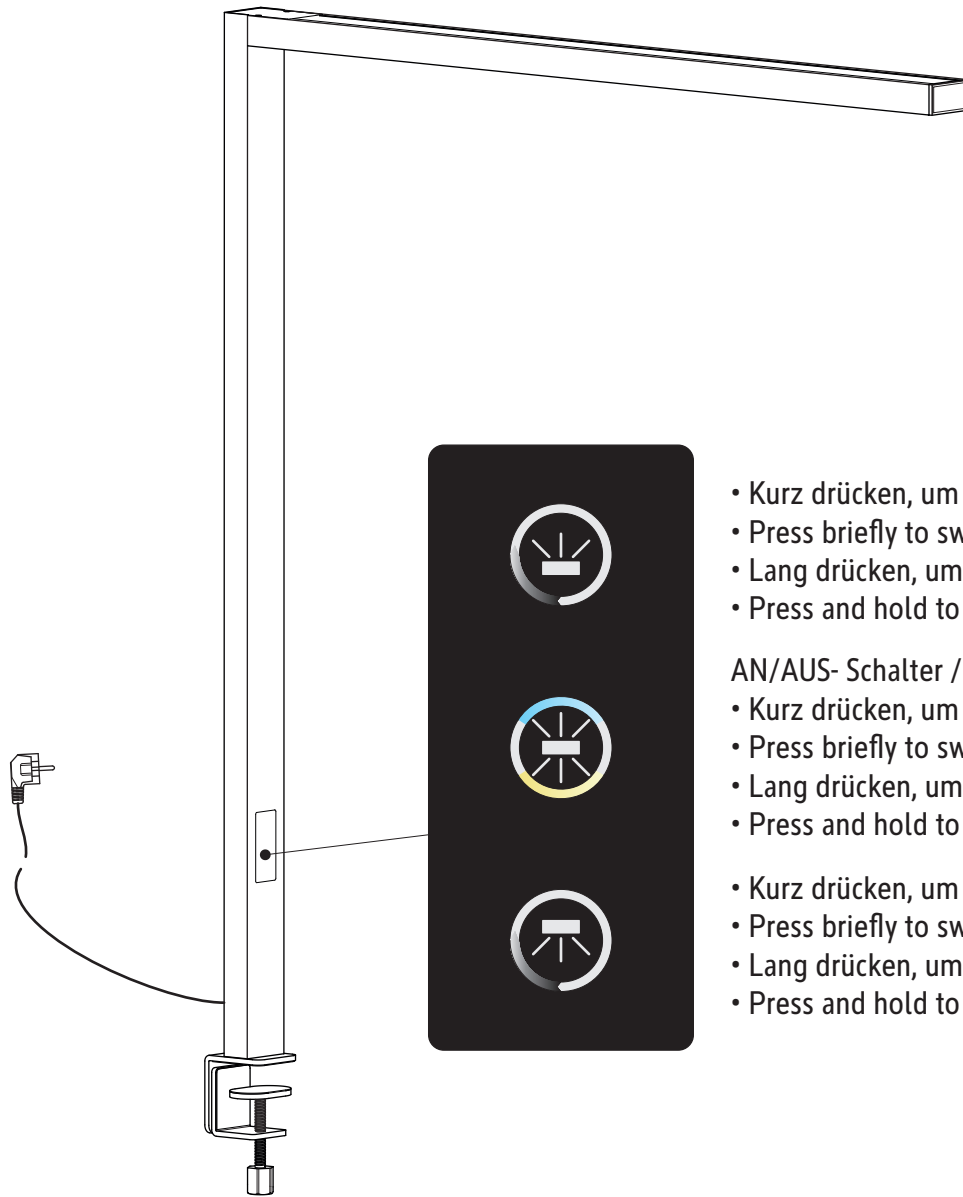




# 6







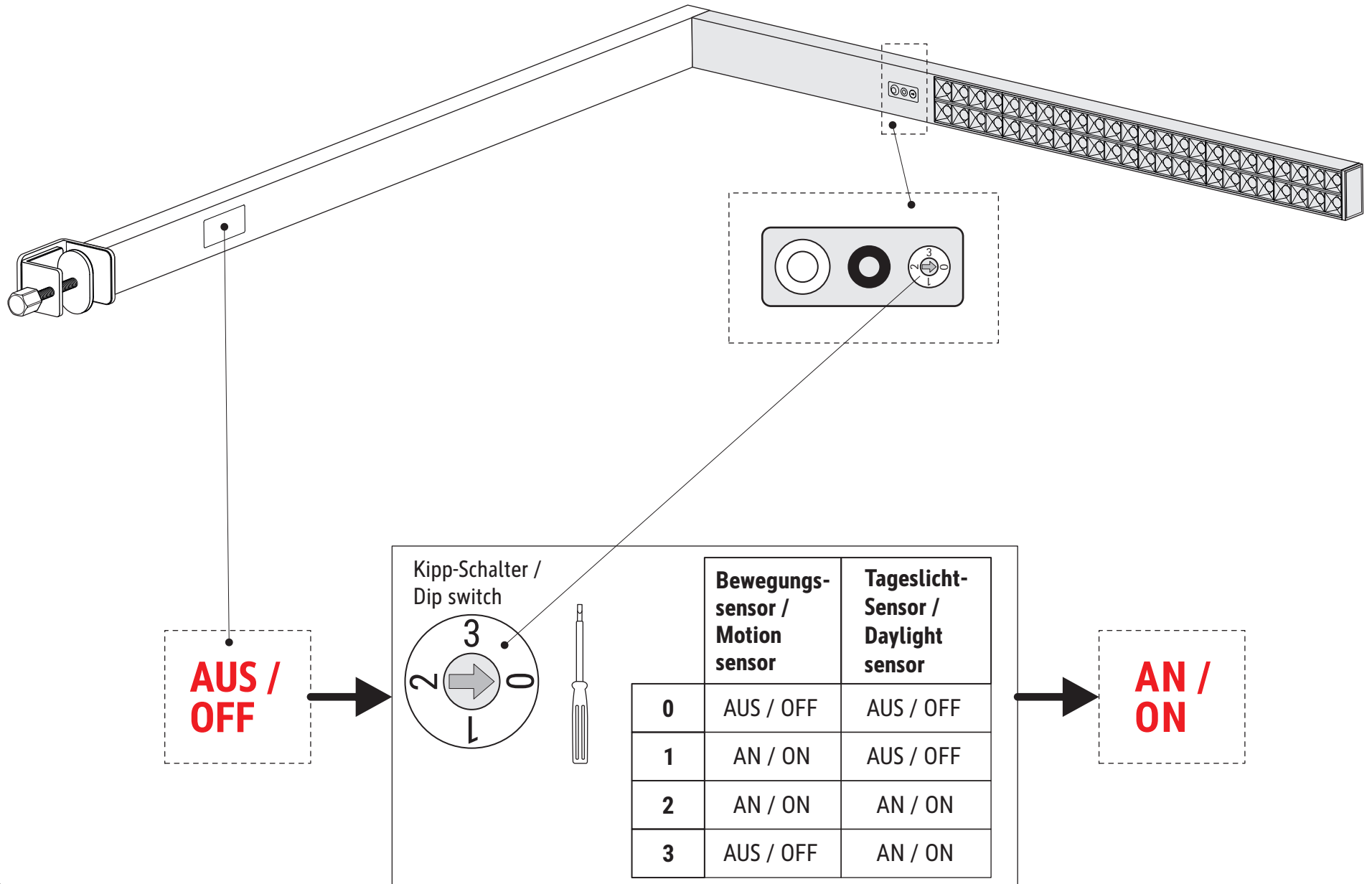
- Kurz drücken, um das indirekte Licht ein- oder auszuschalten.
- Press briefly to switch the indirect light on or off.
- Lang drücken, um das indirekte Licht zu dimmen.
- Press and hold to dim the indirect light.

#### AN/AUS- Schalter / ON/OFF switch

- Kurz drücken, um die komplette Leuchte ein- oder auszuschalten. (Letzte Einstellung wird gespeichert.)
- Press briefly to switch the entire lamp on or off. (Last setting will be saved.)
- Lang drücken, um die Farbtemperatur zu verändern. (Kurze Unterbrechung bewirkt Richtungswechsel.)
- Press and hold to change the colour temperature. (Brief interruption changes the direction.)

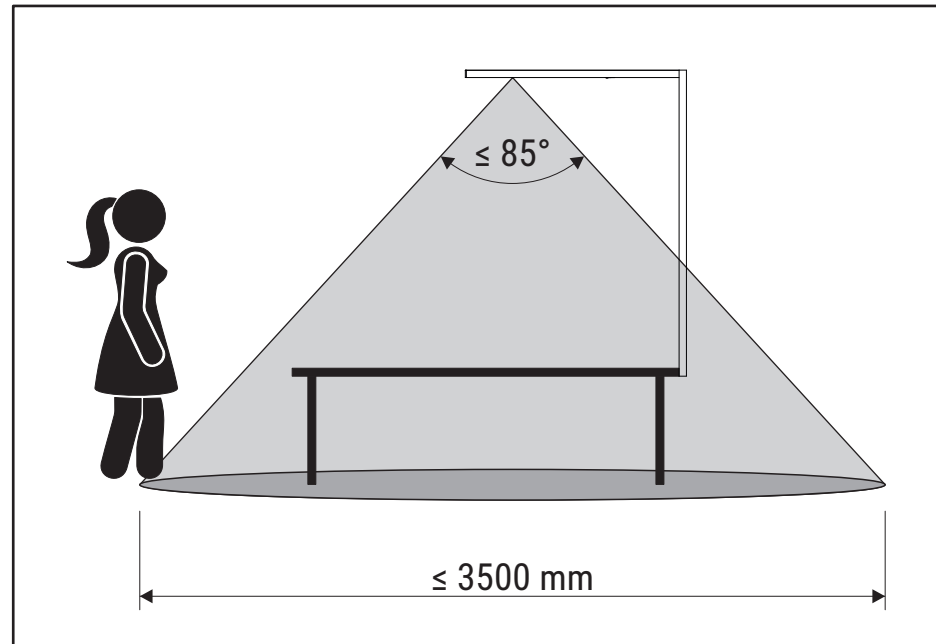
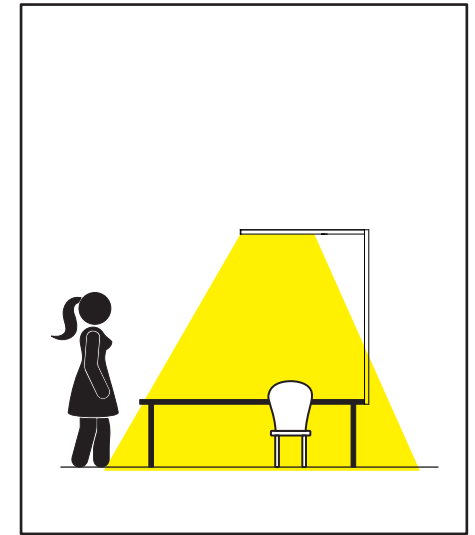
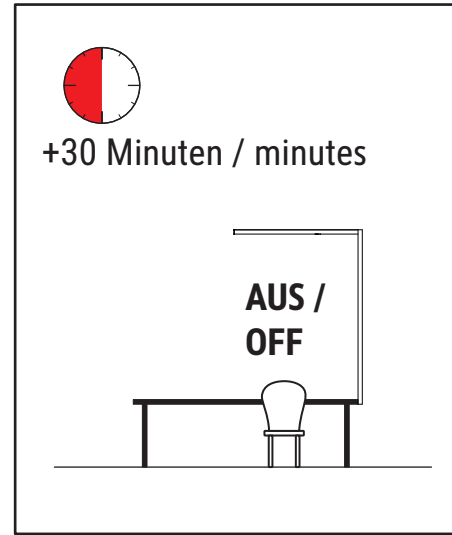
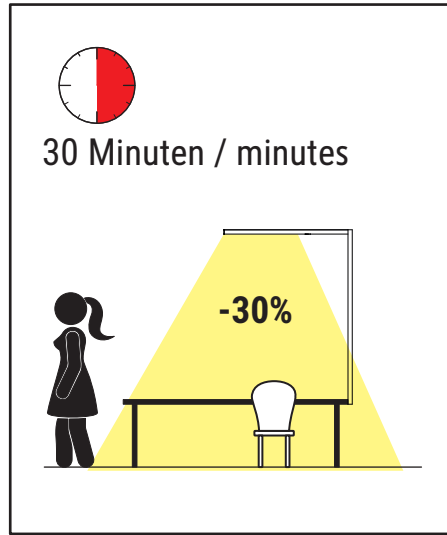
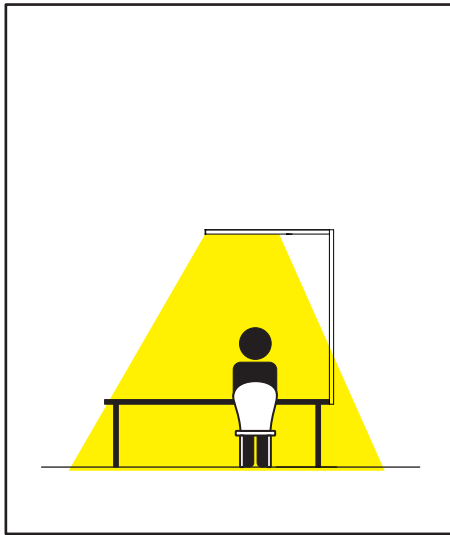
- Kurz drücken, um das direkte Licht ein- oder auszuschalten.
- Press briefly to switch the direct light on or off.
- Lang drücken, um das direkte Licht zu dimmen.
- Press and hold to dim the direct light.

## Bewegungssensor / Motion Sensor & Tageslicht-Sensor / Daylight Sensor



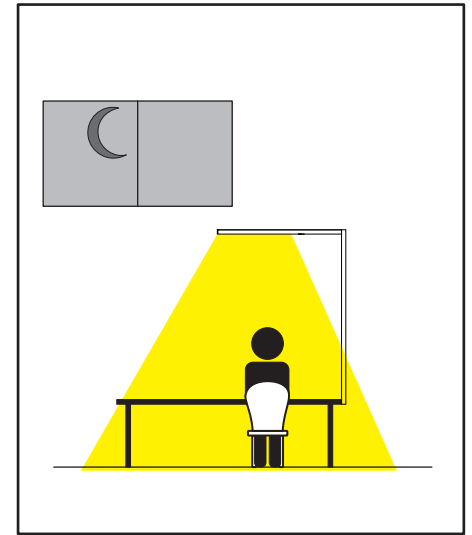
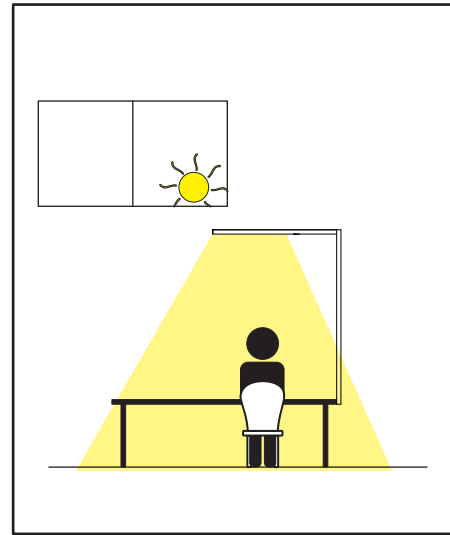
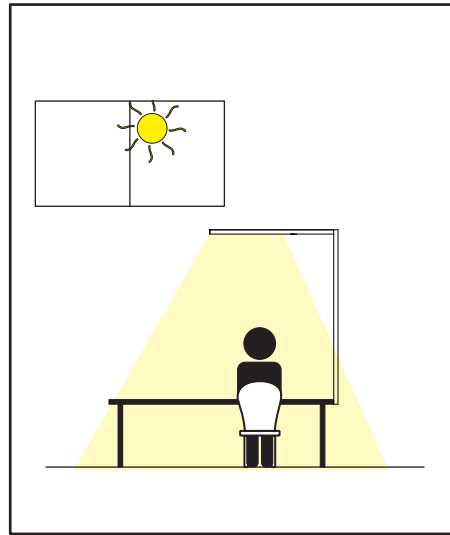
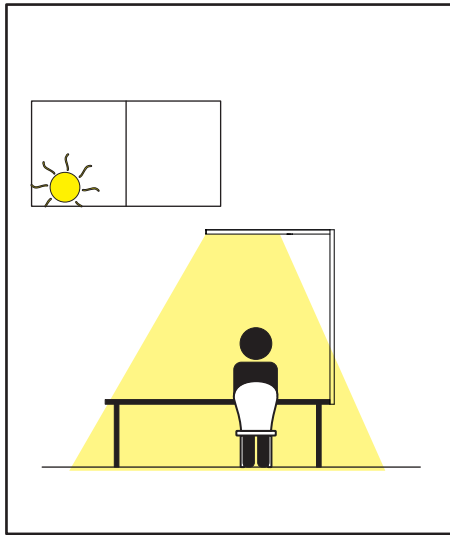
# A

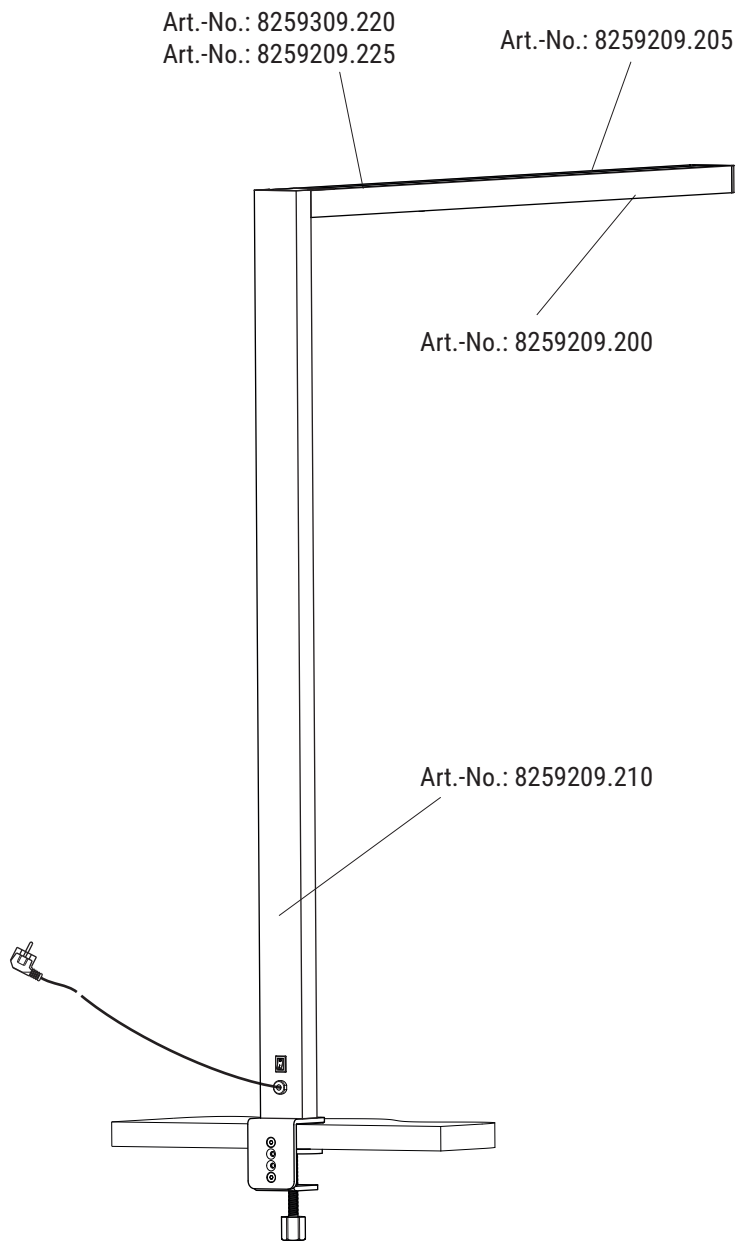
## Bewegungssensor / Motion Sensor



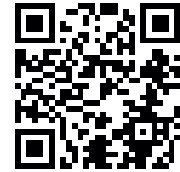
# B

## Tageslicht-Sensor / Daylight Sensor

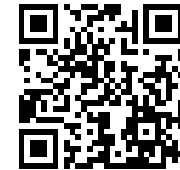
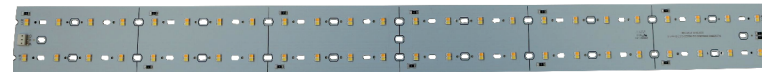




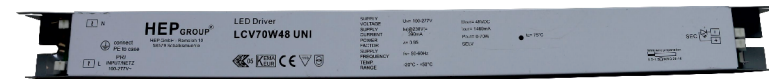
## Ersatzteile (spare parts):



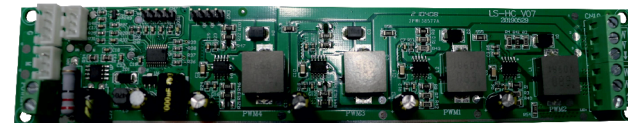
**Art.-No.: 8259209.205**



**Art.-No.: 8259209.200**



**Art.-No.: 8259209.210**



**Art.-No.: 8259309.220**



**Art.-No.: 8259209.225**

D:  
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse < E > (Art.-No.: 8259209.205)

GB:  
This product contains a light source of energy efficiency class < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
This product contains a light source of energy efficiency class < E > (Art.-No.: 8259209.205)

F:  
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique < E > (Art.-No.: 8259209.205)

E:  
Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética < E > (Art.-No.: 8259209.205)

I:  
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica < E > (Art.-No.: 8259209.205)

NL:  
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse < E > (Art.-No.: 8259209.205)

PL:  
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej < E > (Art.-No.: 8259209.205)

RUS:  
Класс энергоэффективности источника света этого продукта является < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Класс энергоэффективности источника света этого продукта является < E > (Art.-No.: 8259209.205)

CZ:  
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti < E > (Art.-No.: 8259209.205)

HR:  
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti < E > (Art.-No.: 8259209.205)

H:  
Ez a termék egy < F > energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz (Art.-No.: 8259209.200)  
Ez a termék egy < E > energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz (Art.-No.: 8259209.205)

SK:  
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti < F > (Art.-No.: 8259209.200)  
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti < E > (Art.-No.: 8259209.205)